

ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL D'ARRONDISSEMENT
6 SEPTEMBRE 2022, 19 h

10 – Sujets d'ouverture

- .01 Adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement du 6 septembre 2022
- .02 Approuver le procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 4 juillet 2022
- .03 Point d'information
- .04 Période de questions du public

20 – Affaires contractuelles

- .01 1223271001 Autoriser une dépense de 436 541,09 \$, taxes incluses - Octroyer un contrat à « Groupe Rock Sol inc. » au montant de 283 286,90 \$, taxes incluses, pour la reconstruction de trottoirs et la rampe d'accès universel (RAU) sur différentes rues (RMT2022-2 Local) - Appel d'offres public numéro 22-026-VP (3 soumissionnaires)
- .02 1226025004 Approuver la prolongation du bail par lequel la Ville de Montréal loue des Habitations les II Volets pour une période additionnelle de deux (2) ans, à compter du 1er août 2022, des locaux situés au rez-de-chaussée de l'immeuble sis au 6240, avenue Christophe-Colomb, à Montréal, d'une superficie d'environ 65 m² (700 pi²), à des fins communautaires et de loisirs pour l'arrondissement de Rosemont-La Petite-Patrie, pour une dépense totale de 23 961,43 \$ (exonéré de TPS et TVQ). Bâtiment 8069-001
- .03 1227522006 Autoriser une dépense totale de 527 908,13 \$, taxes incluses - Octroyer un contrat à « Groupe ABF inc. » au montant de 316 810,16 \$, taxes incluses, pour la construction de fosses d'arbres drainantes - Appel d'offres public 22-059-VP (2 soumissionnaires)
- .04 1229173001 Approuver un projet de convention afin d'accorder une contribution financière de fonctionnement pour l'année 2022 à la SIDAC Plaza St-Hubert – Accorder une contribution financière totale de 50 000 \$ à la SIDAC Plaza St-Hubert (22-073 CG)
- .05 1229173002 Approuver trois projets de convention avec la SDC Petite-Italie - marché Jean-Talon - Montréal, la SIDAC Promenade Masson et la SIDAC Plaza St-Hubert afin de bonifier la programmation d'activités, de compléter ou d'accomplir de nouvelles actions qui sont complémentaires à celles déjà liées par la convention avec la Ville de Montréal. Octroyer trois contributions financières de 25 000 \$, pour un total de 75 000 \$ pour l'année 2022 à la SDC Petite-Italie - marché Jean-Talon - Montréal (RPPC21-06059-GG), à la SIDAC Promenade Masson et à la SIDAC Plaza St-Hubert. Autoriser, à cette fin, un virement de crédits de 75 000 \$ du compte de surplus de gestion affecté - divers
- .06 1217282002 Autoriser un dépassement de coût de 10 759,65 \$, taxes incluses dans le cadre de la prolongation du contrat accordé à « Techvac Environnement inc. » pour les services d'hydro-excavation pour l'arrondissement de Rosemont-La Petite-Patrie pour une période de douze (12) mois - Appel d'offres public RPPS20-03031-OP / 20-18101 lot 2)
- .07 1228954010 Approuver une convention de contribution financière avec l'organisme « Festival des arts de ruelle » - Octroyer une contribution financière de 3 000 \$ afin de soutenir la réalisation de la sixième édition du « Festival des arts de ruelle » - Autoriser un virement de crédits du compte de surplus de gestion affecté – divers
- .08 1228954011 Approuver une convention de contribution financière avec l'organisme « Festival international de projection illusionniste de Montréal » - Octroyer une contribution financière de 3 000 \$ afin de soutenir la réalisation de la quatrième édition de

- l'événement « Promenade cyclo-mapping à Rosemont avec VJ Suave » - Autoriser un virement de crédits du compte de surplus de gestion affecté - divers
- .09 1229590002 Annuler l'appel d'offres public RPPV22-033-VP lancé en vue de l'octroi d'un contrat pour un projet d'aménagement de cinq ruelles vertes
- .10 1227150004 Approuver une dépense totale de 386 281 \$, taxes incluses - Accorder un contrat au montant de 371 281 \$, taxes incluses, à « SNO Innovation inc. », pour le Services d'enneigement mobile pour les parcs de planche à neige, de patinoire ainsi que la mise en forme de buttes de glissade pour différents arrondissements de la Ville de Montréal, lot 1 – Appel d'offres public numéro 22-070-AP / 22-19404 (2 soumissionnaires) - Autoriser un virement de crédits du compte de surplus de gestion affecté - divers, pour un montant de 352 727 \$, pour le projet d'une durée de 3 ans
- .11 1217928005 Approuver un avenant modifiant la convention de contribution financière 2021-2022 intervenue avec l'organisme « Société de développement communautaire de Montréal » (usuellement « Centre d'écologie urbaine de Montréal ») dans le cadre de la 3e édition du programme Projets participatifs citoyens (RPPL21-04027-GG)

30 – Administration et finances

- .01 1220717008 Prendre acte du rapport consolidé des décisions déléguées pour la période du 1er juin au 31 juillet 2022, des listes des bons de commande approuvés et des listes des demandes de paiement pour la période comptable du 28 mai au 29 juillet 2022 et des listes des virements de crédits pour la période du 1er juin au 31 juillet 2022, en vertu du Règlement intérieur du conseil d'arrondissement sur la délégation de pouvoirs aux fonctionnaires et employés (RCA-23)
- .02 1228476003 Prendre acte de la reddition de comptes et approuver le partage des excédents et l'ajustement de la réserve pour l'activité de charges interunités, pour l'année 2021, concernant l'entretien de l'éclairage, de la signalisation et du marquage sur la chaussée
- .03 1224330003 Ratifier une dépense de 60 000 \$ et autoriser un virement de crédits du même montant en provenance du surplus de gestion affecté divers vers le budget de fonctionnement de la Division des parcs de la Direction des travaux publics pour l'entretien de la clôture de la piste polyvalente du Réseau-Vert
- .04 1220125004 DCSLDS Accepter, en vertu de l'article 85 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4), l'offre de service de la Direction des sports du Service des grands parcs, du Mont-Royal et des sports (SGPMRS) pour la prise en charge de la coordination du sport régional, soit la gestion de la concertation relative au sport régional et de la reconnaissance et du soutien en sport régional
- .05 1227951001 Autoriser un virement de crédits total de 55 000 \$ du compte de surplus de gestion affecté - divers afin de déployer un projet de location de matériel de plein air au parc Maisonneuve
- .06 1228557002 Modifier la date de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement de Rosemont-La Petite-Patrie du mois d'octobre 2022
- .07 1227367005 Déposer le rapport de l'évolution budgétaire de l'arrondissement Rosemont–La Petite-Patrie au 30 juin 2022 ainsi que du rapport comparatif avec l'exercice précédent à la même période
- .08 1216417002 Prendre acte du changement d'imputation budgétaire pour la résolution CA21 26 0255 relative à l'octroi d'un contrat à « Construction Jessiko inc. » pour le remplacement de l'unité de déshumidification, les réparations structurales et divers travaux dans l'enceinte de la piscine du Centre Père-Marquette situé au 1600, rue de Drucourt
- .09 1228332003 Autoriser un virement de crédits du compte de surplus de gestion affecté - divers au montant de 375 000 \$ pour le financement de divers projets d'apaisement de la circulation
- .10 1229228002 Autoriser une dépense de 80 514,69 \$, taxes incluses, pour la rétention de services professionnels afin de réaliser une analyse de mobilité du secteur Angus (entre le

boulevard Saint-Joseph, la rue Rachel, la rue Molson et le boulevard Saint-Michel), conformément à l'entente-cadre RPPS21-11094-OP intervenue entre la Ville et « IGF Axiom inc. » (Résolution CA22 26 0024)

- .11 1227522005 Autoriser une dépense de 298 935 \$, taxes incluses, pour la rétention de services professionnels pour la réalisation des documents d'exécution pour la rue piétonne et partagée sur la rue Masson entre la 5e et 6e Avenue, ainsi que l'intersection 2e Avenue et Masson – Les Quais Masson, conformément à l'entente-cadre RPPS21-11094-OP intervenue entre la Ville et « FNX-Innov » (Résolution CA22 26 0024) - Autoriser un virement de crédits entre divers projets du PDI

40 – Réglementation

- .01 1227178006 Édicter deux ordonnances - Programmation d'événements publics : « Promenade cyclo-mapping à Rosemont avec VJ Suave », « Marchetons St-Jean-Berchmans », « 6H en cœur » et approuver les ententes avec Festival de l'Ukraine et Course à la vie CIBC 2022
- .02 1227613002 Édicter, en vertu du Règlement sur la circulation et le stationnement (R.R.V.M., chapitre C-4.1), une ordonnance relative à la circulation et aux stationnements sur l'avenue Bourbonnière entre la rue Sherbrooke Est et le boulevard Rosemont, afin d'y aménager un sens unique à une voie de circulation
- .03 1226079002 Adopter le Règlement intitulé « Règlement modifiant le Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont–Petite-Patrie (01-279) » (01-279-73) afin d'adopter des mesures visant la transition écologique (mesures additionnelles)
- .04 1229238001 Adopter, en vertu du Règlement sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie (RCA-148), un premier projet de résolution autorisant la modification de conditions liée à une demande de permis, exigée en vertu de la résolution CA08 26 0279, pour des ateliers d'artistes et d'artisans au sein du bâtiment situé au 2310, rue Holt – Demande de permis 3003071277 (Dossier no 1229238001 – District d'Étienne-Desmarreau)
- .05 1225365002 Adopter, en vertu du Règlement sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble (RCA-148), un premier projet de résolution autorisant la construction d'un agrandissement résidentiel pour accueillir un logement supplémentaire (total de 6 logements) et une cour anglaise en cour avant, bâtiment situé au 2855, rue de Bellechasse - demande 3003077418
- .06 1228695005 Adopter, en vertu du Règlement sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble (RCA-148), un second projet de résolution autorisant une superficie maximale de 350 mètres carrés pour un débit de boissons alcooliques situé au 4051, rue Molson
- .07 1216079004 Adopter, en vertu du Règlement sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie (RCA-148), une résolution autorisant la construction d'un nouveau bâtiment résidentiel mixte, bâtiment situé sur le lot vacant 3 361 797 à l'intersection des rues D'Iberville et Masson
- .08 1227133002 Prendre acte du dépôt des deux (2) certificats du secrétaire d'arrondissement relatifs aux registres tenus le 17 août 2022 en lien avec les résolutions distinctes CA22 26 0169 et CA22 26 0170 autorisant le changement d'usage et la transformation du bâtiment situé au 5270, rue de Bellechasse (dispositions relatives au changement d'usage et à la hauteur)
- .09 1228695006 Autoriser l'exercice de l'usage conditionnel « soins personnels », conformément au Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont–Petite-Patrie (01-279), au 6565, rue Saint-Denis
- .10 1220284007 Donner avis de motion et déposer un projet de règlement intitulé « Règlement modifiant le Règlement relatif à la circulation et au stationnement (R.R.V.M., chapitre C-4.1) » (RCA-171), afin d'apporter des modifications aux modalités de perception de

la tarification du stationnement et de pose de signalisation temporaire d'interdiction de stationner